

Sfaturi rapide

Quick tips

RO

Controlul iluminarii

1. Apasati o singura data butonul ⑩ pentru schimbarea modului de iluminare.
2. Tineti apasat butonul ⑩ timp de trei secunde pentru a activa/dezactiva iluminarea.

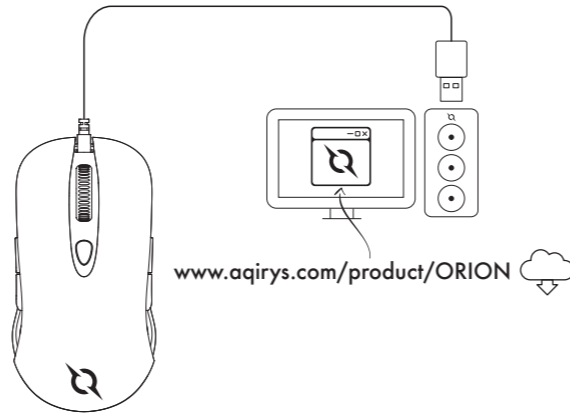
EN

Backlight management

1. Short press button ⑩ to switch between available illumination modes.
2. Keep button ⑩ pressed for three seconds to turn the illumination ON/OFF.

Instalare

Setup



RO

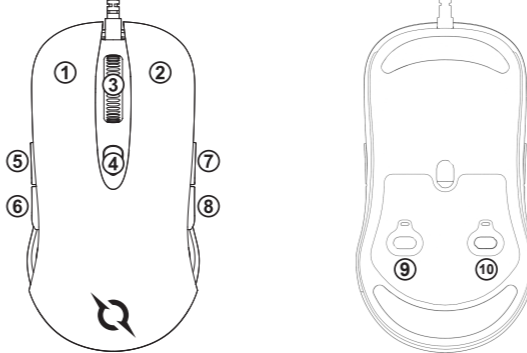
1. Conectati mouse-ul la interfața USB a computerului.
2. Descarcati driver-ul (disponibil aici: www.aqirys.com/product/orion) > Dezarhivati si instalati > Utilizati software-ul instalat pentru configurarea detaliata a mouse-ului.

EN

1. Connect the mouse to an available USB port on your computer.
2. Download the software driver (available here: www.aqirys.com/product/orion) > Unpack and install > Use the software to customize your mouse settings.

Prezentare mouse

Mouse overview

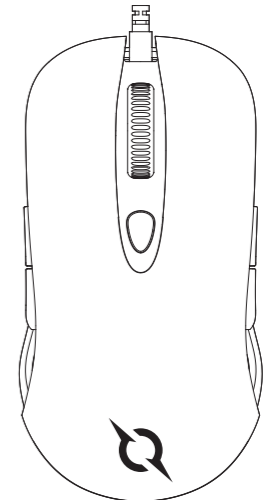


RO

1. Buton Stanga
2. Buton Dreapta
3. Rotita Scroll
4. Buton DPI
5. Buton Lateral 1
6. Buton Lateral 2
7. Buton Lateral 3
8. Buton Lateral 4
9. Buton Rata de Raportare
10. Buton Iluminare

EN

1. Left Button
2. Right Button
3. Scroll Wheel
4. DPI Button
5. Side Button 1
6. Side Button 2
7. Side Button 3
8. Side Button 4
9. Polling Rate Button
10. Backlight Button



ORION

GHID DE INSTALARE RAPIDA
QUICK START GUIDE

RO / EN

DECLARATIE DE CONFORMITATE

Noi, S.C. PC-coolers S.R.L. cu sediul social in Bucuresti, strada Matei Basarab, nr. 98, bloc 86, scara 2, etaj 3, apartament 40, sector 3, cu certificat de inregistrare seria J40/1005/2005 prin reprezentant legal Director General Bogdan Bistreau, asiguram, garantam si declaram pe propria raspundere, conform prevederilor din: HG 487/2016 (privind compatibilitatea electromagnetica), HG 409/2016 (privind stabilirea conditiilor pentru punerea la dispozitie pe piata a echipamentelor electrice de joasa tensiune), OUG 5/2015 (privind deseurile de echipamente electrice si electronice) si HG 322/2013 (privind restrictiile de utilizare a anumitor substante periculoase in echipamentele electrice si electronice), ca produsul:

Tip produs	Brand	Denumire marketing	Numar model
Mouse PC	AQIRYS	Orion	ST-GM607

la care se refera aceasta declaratie, nu pune in pericol viata, sanatatea, securitatea muncii, nu produce un impact negativ asupra mediului, nu pune in pericol securitatea oamenilor, animalelor dom estice si bunurilor mobile si imobile si este in conformitate cu urmatoarele reglementari si Directive Europene:

RoHS 2.0 (2015/863/EU), EMC (2014/30/EU)

si urmatoarele Standarde Europene:

- EN 55032:2015
- EN 55035:2017
- EN 61000-3-2:2014
- EN 61000-3-3:2013

Potrivit dispozitiilor HG 487/2016 si ale HG 409/2016, produsul este marcat "CE".



Prezenta declaratie fost completata conform documentelor emise de catre Producator.

Bucuresti, 01/11/2020



Importator si Distribuitor in Romania: SC PC-coolers SRL
Adresa: Calea Vitan 154-158, sector 3, Bucuresti, Romania
☎ 031.433.7200 | ✉ office@pc-coolers.ro | 🌐 www.pc-coolers.ro



SUPPORT

SUPPORT

RO

Daca intampinati erori sau orice alte probleme in utilizarea mouse-ului nu ezitati sa ne contactati.

EN

If you encounter errors or any other problems with the mouse don't hesitate to contact us.



SCAN ME
(product page)



SCAN ME
(Follow us)

© AQIRYS®. All rights reserved. AQIRYS® name and logo and all other related products, service names, and design marks are trademarks or registered trademarks of PC-coolers SRL. All other brand names and trademarks are the property of their respective owners. Specifications and design are subject to change without notice due to product improvements.

REGLEMENTARI

REGULATORY

Unauthorized repairs or disassembly of the product will void the warranty and may cause its damage. This product is safe and complies to EU requirements. (compliant with directive EMC (2014/30/EU)) This product is manufactured conforming with the European RoHS standard. (compliant with directive RoHS 2.0 (2015/863/EU)) Using the WEEE symbol (the crossed-out bin) indicates that the electrical and electronic equipment inside the package can be recycled. When recycling waste properly, you protect the environment and people health. Segregated household waste collection, aids recycle materials and components used for the production of this device. For detailed information about recycling, please contact your retailer or a local authority.

Reparatiile neautorizate sau dezambalarea produsului duc la anulara garantiei si pot cauza deteriorarea lui. Produsul este sigur, conform cu cerintele UE. (respecta directiva EMC (2014/30/EU)) Acest produs este fabricat in concordanta cu standardul european RoHS. (respecta directiva RoHS 2.0 (2015/863/EU)) Utilizarea simbolului WEEE (pebela taiata cu un X) indica faptul ca echipamentele electrice si electronice din interiorul ambalajului pot fi reciclate. Cand reciclati deseurile in mod corespunzator protejati mediul inconjurator. Colectarea selectiva ajuta la reciclarea materialelor si componentelor folosite la fabricarea acestui echipament. Pentru informatii detaliate privind reciclarea, va rugam sa contactati vanzatorul sau autoritatea locale.

Les réparations non autorisées ou le déassemblage du produit portent à l'annulation de la garantie et peuvent causer son endommagement. Le produit est sûr, conformément aux exigences de l'UE. (respecte la directive EMC (2014/30 / UE)) Ce produit est fabriqué conformément à la norme européenne RoHS. (respecte la directive RoHS 2.0 (2015/863/EU)) L'utilisation du symbole DEEE (poubelle barrée d'une croix) indique que les équipements électriques et électroniques de l'intérieur de l'emballage peuvent être recyclés. Lorsque vous recyclez correctement les déchets, vous protégez l'environnement. La collecte sélective aide au recyclage des matériaux et des composants utilisés à la fabrication de cet équipement. Pour obtenir des informations détaillées sur le recyclage, veuillez contacter le vendeur ou les autorités locales.

Nicht autorisierte Reparaturen oder Demontagen des Produkts führen zur Löschung der Garantie und möglicherweise zur Beschädigung des Produktes. Das Produkt ist nach den Anforderungen der EU sicher. (EMV Verordnung (2014/30/UE)) Dieses Produkt wird gemäß der europäischen RoHS-Norm hergestellt. (RoHS Verordnung 2.0 (2015/863/EU)) Die Verwendung des WEEE-Symbols (mit einem X durchgestrichene Tonne) zeigt an, dass die elektrischen und elektronischen Geräte in der Verpackung recycelt werden können. Wenn Sie Abfälle ordnungsgemäß recyceln, tragen Sie zum Umweltschutz bei. Die Abfalltrennung hilft beim Recycling von Materialien und Bauteilen, die bei der Herstellung dieser Geräte verwendet werden. Ausführliche Informationen zum Recycling erhalten Sie von Ihrem Händler oder den örtlichen Behörden.

Le riparazioni non autorizzate o lo smontaggio del prodotto portano all'annullamento della garanzia e possono causare il suo danneggiamento. Il prodotto è sicuro, in conformità ai requisiti dell'UE (rispetto la direttiva EMC (2014/30 / UE)) Questo prodotto è fabbricato in conformità alla norma europea RoHS. (rispetto la direttiva RoHS 2.0 (2015/863 / UE)) L'uso del simbolo WEEE (cestino tagliato da una croce) indica che le apparecchiature elettriche ed elettroniche trovate all'interno della confezione possono essere riciclate. Quando riciclate i rifiuti in maniera adeguata, proteggete l'ambiente. La raccolta selettiva aiuta a riciclare i materiali e i componenti utilizzati per la fabbricazione di questo attrezzatura. Per informazioni dettagliate sul riciclaggio, contattate il venditore o le autorità locali.

Neoprávnené opravy alebo demontáž výrobku vedú k zrušeniu záruky a môžu spôsobiť jeho poškodenie. Jedná sa o bezpečný výrobok v súlade s požiadavkami EÚ. (respektuje smernicu o EMC (2014/30/EU)) Tento produkt je vyrobený v súlade s európskou normou RoHS. (je v súlade so smernicou RoHS 2.0 (2015/863/EU)) Použitie symbolu WEEE (odpadkový koš, ktorý je preškrtnutý s X) naznačuje, že elektrické a elektronické zariadenia z vnútra balenia môžu byť recyklované. Pokiaľ vhodne recyklujete odpady, chráňte životné prostredie. Selektívny zber pomáha recyklovať materiály a komponenty použité pri výrobe tohto zariadenia. Za podrobnejšie informácie o recyklácii, kontaktujte prosím predajcu alebo miestni úrad.

A termék biztonságos, gyártása EU-s normáknak megfelelő. (EMC/2014/30/EU) A termék gyártása az európai RoHS standard normáinak megfelelő. (RoHS 2.0 (2015/863/EU)) A WEEE szimbólum (áthúzott kukoricszimbólum) jelzi, hogy a csomagban található elektronikus és elektrónikus alkatrészek újrahasznosíthatók. A hulladékok megfelelő újrahasznosításával védjük környezetet. A szelektív hulladékgyűjtéssel hozzájárul ezen termék gyártásához használt anyagok és alkatrészek újrahasznosításához. Bővebb tájékoztatásért kérjük igényelje a részleteket a forgalmazótól vagy a helyhatósági szervek képviselőitől.



REGLEMENTARI

REGULATORY

Neoprávnené opravy alebo demontáž výrobku vedú k zrušeniu záruky a môžu spôsobiť jeho poškodenie. Jedná sa o bezpečný výrobok v súlade s požiadavkami EÚ. (Respektuje smernicu o EMC (2014/30/EU)) Tento produkt je vyrobený v súlade s európskou normou RoHS. (je v súlade so smernicou RoHS 2.0 (2015/863 / EU)) Použitie symbolu WEEE (odpadkový koš, ktorý je preškrtnutý s X) naznačuje, že elektrické a elektronické zariadenia z vnútra balenia sú vhodné na recykláciu. Ak riadne recyklujete odpady, chráňte životné prostredie. Selektívny zber pomáha recyklovať materiály a komponenty použité pri výrobe tohto zariadenia. Za podrobnejšie informácie o recyklácii, kontaktujte prosím predajcu alebo miestne úrady.

Neovlázení popravů či otváření výrobku vede k zrušení záruky a může způsobit jeho poškození. Jedná se o bezpečný výrobek v souladu s požadavky EU. (respektuje směrnici o EMC (2014/30/EU)) Tento produkt je vyrobený v souladu s evropskou normou RoHS. (respektuje směrnici RoHS 2.0 (2015/863 / EU)) Použití symbolu WEEE (konta sešeno za X) pokazuje činjenicu, že elektrické a elektronické přístroje z obalů mohou být recyklovány. Když vhodně recyklujete odpady, chráníte životní prostředí. Selektivní sběr pomůže recyklovat materiály a komponenty používané při výrobě tohoto zařízení. Za podrobnější informace o recyklaci, můžete nás došleptit u kontakta se vašim prodávacem ili lokálními vlastimi.

Μη εξουσιοδοτημένες επισκευές ή αποσυμπαковка του προϊόντος επηρεάζουν ακίρως της εγγύησης και μπορούν να προκαλέσουν την αλλοίωση του. Ο παρών είναι ασφαλής, σε σύμβαση με τις απαιτήσεις της Ε.Ε. (συμπεριφέρεται στην οδηγία EMC (2014/30/EU)) Ο παρών είναι ασφαλής, σε σύμβαση με τις απαιτήσεις της Ε.Ε. (συμπεριφέρεται στην οδηγία EMC (2014/30/EU)) Αυτός ο παρών κατασκευάζεται σύμφωνα με το ευρωπαϊκό πρότυπο RoHS. (συμπεριφέρεται στην οδηγία RoHS 2.0 (2015/863/EU)) Η χρήση του συμβόλου WEEE (διαγραμμένος κάδος απορριμμάτων με ένα X) υποδεικνύει πως ο ηλεκτρικός και ηλεκτρονικός εξοπλισμός του εσωτερικού του πακέτου μπορούν να ανακυκλωθούν. Όταν ανακυκλώνεται τα απόβλητα με αποδοτικό τρόπο προστατεύεται τον περιβάλλον. Η επιλεκτική συλλογή βοηθά στην ανακύκλωση των υλικών και εξαρτημάτων που χρησιμοποιούνται στην παραγωγή αυτού του εξοπλισμού. Για λεπτομερείς πληροφορίες σχετικά με την ανακύκλωση, παρακαλούμε να επικοινωνήσετε με τον πωλητή ή τις τοπικές αρχές.

Неотрзираниле ремонтни работи или разглобяването на продукта водят до нищожество на гаранцията и могат да доведат до неговата повреда. Продуктът е само една бройка, в съответствие с изискванията на ЕС. (Спазва разпореденията на Директивата EMC (2014/30/EC)) Този продукт е произведен в съответствие с европейския стандарт RoHS. (Съответстващата Директива RoHS 2.0 (2015/863/EC)) Отбелязването на символа WEEE (зачернат с X кофа за отпадък) посочва факта, че електрическите и електронните устройства в опаковката могат да се рециклират. При надлежно рециклиране, опазвате околната среда. Разделното събиране на отпадъците помага за рециклирането на употребените материали и съставки за изработване на това устройство. За подробни информации относно рециклирането, молим Ви да се свържете с продавача на устройството или местните власти.

Nieautoryzowane naprawy lub demontaż produktu spowodują utratę gwarancji i mogą spowodować jego uszkodzenie. Produkt bezpieczny, zgodny z wymogami UE. (przeznaczona dyrektywa EMC (2014/30 / UE)) Ten produkt został wyprodukowany zgodnie z europejską normą RoHS. (odpowiednio dyrektywę RoHS 2.0 (2015/863 / EU)) Użycie symbolu WEEE (kosz na śmieci z X) oznacza, że sprzęt elektryczny i elektroniczny wewnątrz opakowania można poddać recyklingowi. Poprzez prawidłowy recykling odpadów chronisz środowisko. Selektowno zbierka pomaga w recyklingu materiałów i komponentów użytych do produkcji tego sprzętu. Aby uzyskać szcześliwsze informacje dotyczace recyklingu, skontaktuj się ze sprzedawcą lub lokalnymi władzami.

A termék biztonságos, gyártása EU-s normáknak megfelelő. (EMC/2014/30/EU) A termék gyártása az európai RoHS standard normáinak megfelelő. (RoHS 2.0 (2015/863/EU)) A WEEE szimbólum (áthúzott kukoricszimbólum) jelzi, hogy a csomagban található elektronikus és elektrónikus alkatrészek újrahasznosíthatók. A hulladékok megfelelő újrahasznosításával védjük környezetet. A szelektív hulladékgyűjtéssel hozzájárul ezen termék gyártásához használt anyagok és alkatrészek újrahasznosításához. Bővebb tájékoztatásért kérjük igényelje a részleteket a forgalmazótól vagy a helyhatósági szervek képviselőitől.

